

**Alborz Academy**  
**مدرسه فارسی البرز**  
**آموزش زبان فارسی با بهره گیری از هنرهای زیبا و میراث فرهنگی**  
 نخستین آموزشگاه فارسی مورد تأیید آموزش و پرورش منطقه با دریافت واحد دبیرستان  
**(408) 829-8296**

هجدهمین سال انتشار متوالی  
 «در ۴۸ صفحه»  
**پژواک ماهنامه**  
 سال هجدهم - شماره ۲۱۴ - اسفند-فروردین ۱۳۸۸ آوریل ۲۰۰۹  
**www.pezhvak.com**  
 نشریه پژواک را در شبکه اینترنت نیز میتوانید مطالعه نمایید:  
**Tel: (408) 615-1030 • Fax: (408) 615-1033 • info@pezhvak.com**

**CYRUS TRAVEL**  
 و اکنون شعبه جدید سیروس تراول در منزل شما  
 با مراجعه به سایت اینترنتی **www.cyrustravel.com**  
 همانند یک همکار حرفه ای می توانید صندلی خود را رزرو و بلیط آن را شخصا صادر نمایید  
**سیروس تراول در ۵ شعبه**  
**1-800-332-9787**

**رابطه سردار فراری ایرانی با بمباران تأسیسات اتمی سوریه**  
 دوپچه وله: علت حمله ی اسرائیلی در سپتامبر سال ۲۰۰۷ به تأسیسات هسته ای "الکبیر" سوریه تاکنون مشخص نبود. پس از فرار سردار علیرضا عسکری، معاون وزیر دفاع سابق ایران به خارج، تلاش ایران برای دستیابی سوریه به سلاح اتمی فاش شد. دنباله مطلب در صفحه ۱۳

**لاوروف: ایران می تواند بخشی از راه حل باشد و نه مشکل**  
 رادیو فردا: وزیر امور خارجه روسیه گفت که «هیچ دلیلی مبنی بر تلاش ایران برای دستیابی به سلاح اتمی در دست نیست»، و از غرب خواست به ایران به عنوان بخشی سازنده از راه حل نگاه کند.  
 سرگئی لاوروف که در کنفرانسی در بروکسل پایتخت بلژیک سخن می گفت، تاکید کرد که «حتی هیچ دلیلی وجود ندارد که ثابت کند ایران تصمیم به ساخت بمب هسته ای داشته است.»  
 دنباله مطلب در صفحه ۱۱

**«سربازان اسرائیلی از کشتن غیرنظامی ها می گویند»**  
 رادیو فردا: سرباز ذخیره ارتش اسرائیل که در جنگ اخیر غزه شرکت داشته در گفتگویی با روزنامه آمریکایی نیویورک تایمز مدعی شد که فرماندهان اسرائیلی به سربازان خود می گفتند: «بکشید و نگران عواقب نباشید.»  
 دنباله مطلب در صفحه ۲

**یک زن ایرانی مدیریت بزرگترین شبکه تلویزیونی کودکان را برعهده دارد**  
 ایران تایمز: «سیمنا ضرغامی» که در ایران به دنیا آمده است در مدت کوتاهی موفق شد مدارج ترقی را در شبکه تلویزیونی «نیکلودیون» طی کند.  
 واشنگتن-سرویس خبری ایران تایمز: موفق ترین شبکه تلویزیونی کودکان و نوجوانان در آمریکا زیر نظر یک زن ایرانی اداره می شود. مدیریت و برنامه ریزی و ابتکاراتی که این زن ایرانی در اداره این شبکه تلویزیونی به خرج داده است، موفقیت های فراوانی را برای شبکه نیکلودیون به وجود آورده است.  
 دنباله مطلب در صفحه ۱۱

**دموکراسی و مصدق: قربانیان کودتای سی.آی.ای**



دوپچه وله: به تازگی ترجمه ی کتابی درباره ی موضوع تغییر رژیم از سوی آمریکا و نقش سازمان های امنیتی این کشور منتشر شده است. استفن کینزر، روزنامه نگار آمریکایی در این کتاب خود به نقش ایالات متحده در سرنگونی دولت مصدق می پردازد.  
 در سال های اخیر، در ایالات متحده هیچ واژه ای مانند شعار اوپاما، یعنی "تغییر"، مردم را به خود جذب نکرده است. هرچند کمتر کسی از درونمایه ی این تغییر آگاهی داشت، اما برای همه آشکار بود که ابتدا جرج بوش و سیاست جمهوری خواهان باید از دور خارج شوند تا بتوان به تحولی اساسی دست یافت. واژه ی کلیدی تغییر پس از زمانی کوتاه، تبدیل به مترادفی برای مبارزه ی انتخاباتی اوپاما شد.  
 دنباله مطلب در صفحه ۲

**حملات اسرائیل در غزه احتمالاً "جنایت جنگی" بوده است**  
 بی بی سی: مامور تحقیقاتی سازمان ملل متحد در حوزه حقوق بشر در اراضی فلسطینی، ۲۳ مارس، تازه ترین گزارش خود را به شورای حقوق بشر در ژنو ارائه می کند.  
 از زمان حملات اسرائیل به غزه که در ماه دسامبر سال گذشته آغاز شد و مدت ۲۲ روز ادامه داشت، این اولین نمونه از این دست گزارش هاست که توسط سازمان ملل منتشر می شود.  
 پروفیسور ریچارد فالک، مامور تحقیقاتی سازمان ملل، در گذشته از رفتار اسرائیل در اراضی فلسطینی شدیداً انتقاد کرده و گزارش جدید او نیز حامل نگرشی مشابه است.  
 آقای فالک روز دوشنبه به بی بی سی گفت اقدام اسرائیل در استفاده از نیروی نظامی در غزه به خودی خود جنایت علیه صلح است چون آتش بسی که در زمان آغاز حملات برقرار بوده به خوبی عمل می کرده است.  
 دنباله مطلب در صفحه ۵

**آمریکا رسماً و برای اولین بار پذیرفت که اسرائیل سلاحهای اتمی دارد**  
 العربیه نت: یک شبکه ی خبری آمریکا که کار اصلی اش پوشش دادن فعالیتهای نظامی است اعلام کرد که آمریکا برای اولین بار با انتشار سندی توسط وزارت دفاعش پذیرفت که اسرائیل دارای سلاحهای اتمی است.  
 این پذیرش به گفته ی ناظران می تواند موجب بلند شدن صداهایی شود که در درون آمریکا خواهان کاهش کمکها به اسرائیل می باشند زیرا در این کمکها فرض بر این است که اسرائیل ضربه پذیر می باشد. شبکه ی آمریکایی میلیتاری می گوید که آمریکا تاکنون سیاست پنهان کاری را در ارتباط با پرونده ی هسته ای اسرائیل در پیش گرفته بود و دائماً وجود بمب های هسته ای در اسرائیل را انکار می کرد.  
 دنباله مطلب در صفحه ۱۱

**پیام نوروزی پرزیدنت اوپاما به ایرانیان**  
 واشنگتن دی سی - ایران امروز: ۲۰ مارس ۲۰۰۹  
 امروز می خواهم بهترین آرزوهای خود را به همه ی کسانی که نوروز را در سرتاسر جهان جشن می گیرند تقدیم کنم. این جشن، هم یک آیین باستانی و هم زمانی برای بازآفرینی است و امیدوارم که شما از این فرصت ویژه ی سال برای بودن در جمع دوستان و خانواده بهره گیرید.  
 دنباله مطلب در صفحه ۴۳

**طرح گرامیداشت نوروز در کنگره آمریکا مطرح می شود**  
 ایسنا: یکی از قانونگذاران دموکرات آمریکایی اعلام کرد که طرحی را به کنگره ارائه می کند که هدف از آن گرامیداشت نوروز، عیدسال نو ایرانیان است.  
 دنباله مطلب در صفحه ۱۱

**نوروز و ستایش آن در سرزمین های دیگر...**  
 ایران تایمز: در کشورهایی نظیر سوریه، لبنان، هندوستان، چین و مغولستان نیز هرچند نه به گونه ای رسمی ولی توسط انبوهی از مردم، نوروز کم و بیش جشن گرفته می شود به ویژه در بخش فارسی زبانان چین هنوز رسم نوروز پابرجا است.  
 \* وقتی سخن از نوروز به میان می آید نمی توان فقط به مرزهای جغرافیایی ایران امروز فکر کرد، به دلیل آن که نوروز ریشه ای عمیق در تاریخ فرهنگی سرزمینی وسیع دارد و به همین دلیل کشورهای متعددی در قلمرو فرهنگی آن قرار می گیرند. نوروز وابسته به مذهب، قوم و ملیت و زبان خاصی نیست و به عصر دامپرووری و کشاورزی باز می گردد که آغاز فصل گرم همراه با شروع فعالیت های کشاورزی و دامپروری بوده است.  
 دنباله مطلب در صفحه ۳

**دریاسالار مالن: حمله به ایران برای تمام خاورمیانه خطرناک است**  
 میترا فرهمند- رادیو فردا: همزمان با حضور رئیس ستاد کل ارتش اسرائیل در آمریکا، هستای آمریکایی او در دولت باراک اوپاما، دریاسالار «مایکل مالن»، گفت: «حمله احتمالی اسرائیل به ایران تمامی خاورمیانه را به خطر می اندازد.»  
 ارتشید گابی اشکنازی، رئیس ستاد کل ارتش اسرائیل، از روز جمعه سفر پنج روزه خود به آمریکا را با محور بررسی «خطرات ایران» آغاز کرد.  
 دنباله مطلب در صفحه ۲۱

PRESORT STANDARD  
 U.S. POSTAGE PAID  
 PERMIT NO. 00425  
 SAN JOSE, CA

**PEZHVAK® CORP**  
**P.O. Box 54067**  
**San Jose, CA 95154-0067**  
 Address Service requested.

**حمید ابطحی**  
 متخصص در امور خرید و فروش خانه، زمین و انواع کسب  
**منطقه، منطقه، منطقه Why Do You Pay Rent?**  
 برای اطلاع از آخرین لیست خانه های برای فروش در بهترین مناطق بی اریا با من تماس بگیرید!  
**(408) 366-2180 (408) 253-5100** Corner Stone Realty  
 Pg: (408) 977-2200 • Fax: (408) 366-2435  
 75 N. Bascom Ave., San Jose, CA 95128

**فرشید جاوید**  
 مشاور مطمئن شما در امور وام با سالها تجربه  
**Civic Mortgage Inc.**  
 194 Francisco Lane #206, Fremont, CA 94539  
 Office: (510) 651-7722 (Ext 224) Cell: (510) 676-2024  
 Fax: (510) 651-7991 • CA Dept. of Real Estates. Broker Lic# 01160578 • DRE info (916) 227-0931

**دفتر خدمات ایرانیان به مدیریت مرجان جهانشاهی**  
**مرجان جهانشاهی** با بیش از ۲۰ سال سابقه  
 \* دریافت حقوق و مزایای SSI سوشیال سیکیوریتی \* حقوق بازنشستگی  
 \* حقوق و مزایای از کار افتادگی \* حقوق پرستار \* «سیتیزن شپ»  
 \* بیمه های مدیکل مدیکر (Part A & B) \* گرفتن کارت سبز  
 \* پاسپورت آمریکایی در اسرع وقت \* گرفتن مزایای CAPI  
 Serving: San Francisco Bay Area, Orange County, Los Angeles  
**(888) 518-4406**

**دفتر حقوقی دکتر رامین مظفر**  
 وکیل رسمی دادگاههای کالیفرنیا و فدرال  
 کلیه امور خانوادگی \* انحصار وراثت \* تجاری  
 \* جنایی \* تصادفات \* مهاجرت  
 San Francisco San Mateo San Jose  
**(415) 218-8141 (650) 347-5800 (408) 288-8488**  
 5201 Great America Parkway, Suite 320, Santa Clara, CA 95054

**Great Travel Deals**  
**آژانس مسافرتی**  
 مناسبترین قیمت ها به ایران  
 و سایر نقاط جهان  
**(888) 502-4726**  
 moneertravel@yahoo.com

**The Cardoza Law Offices**  
**کلیه امور تصادفات و جنایی**  
**Persoanl Injury & Criminal Defense**  
 با بیش از ۳۰ سال تجربه  
 Legal Analyst on CNN, NBC, & Fox News  
**(866) 822-7365**  
 www.Cardolaw.com

**خدمات ارزی ملی**  
 معتبرترین و با سابقه ترین مؤسسه ارزی  
 در آمریکا با ۲۷ سال سابقه  
**(925) 968-0001 (925) 577-4818**  
**Fax: (925) 735-8008**  
 P O Box 1133, San Ramon, CA 94583

**PTP Tax Center**  
 مدافع حقوق شما با سازمان های مالیاتی (State & Federal)  
 تهیه و تنظیم اظهار نامه های مالیاتی برای اشخاص و شرکت ها  
**(408) 243-5555 www.ptptaxcenter.com**  
 1212 El Camino Real, #203, Santa Clara, CA 95050